

TAGDUDA TAZZAYRIT TAMAGDAYT TAĠERFANT
AFLIF N USELMED UNNIG D UNADI USSNAN
TASDAWIT AKLI MUĦEND ULĦAĠ –TUBIRET-
TAZEDDAYT N TSEKLIWIN D TUTLAYIN
AGEZDU N TUTLAYT D YIDLES AMAZIT



AKATAY N TAGGARA N MASTER

Tasnilest tamaziyt

*Igulen n tirawalt n tmaziyt yer yinelmaden n uswir amenzu
d wis sin Lişuns n ugezdu n tmaziyt n Tubiret , iseggasen
isdawanen:2022/2023 2023/2024*

S ġur:

- SAĠDUN Silina.
- LECHEB Wissam.

S Imendad n Massa:

- BERDUS Nadiya.

Aseggas asdawan : 2023/2024.

Asnemmer

Ad snemmrey taselmadt-ntey massa BERDUS Nadiya,

I ibedden yer yidis-ntey deg umecwar-a,

I yiselmaden akk i ay-yeslemden seg useggas amenzu almi d

taggara n master .

.

Abuddu

Tazrawt-a ad tt-buddey:

Deg tazwara i gma amec̣uḥ amudin Yasin

I baba Racid d yemma Megduda

Iwumi ttmenny teyzi n lemer.

I yessetma: Katia, Siliya, Kahina i d-yezgan yer yidis-iw,

akked yirgazen-nsent.

I wayetma : Muḥend Akli, Lewnis akked Yasin tarwiḥt-iw.

I xalti Sekku d warraw-is d urgaz-is

I xali Muḥend d warraw-is d tmeṭṭut-is

I tmedduk-al-iw yal yiwet yisem-is ,

Ur tettuy ara Diḥa Gasi i ibedden atas yid-i.

Silina.

Abuddu

Ad buddey leqdic-agi i Yemma d Baba

Ad t-buddey i Jida ezizen

I yessetma: Yasmin, Lamiya, Cahinaz akked

Gma amec̣uḥ Muḥemmed Saleḥ.

Wissam.

Agbur

Asnemmer	
Abuddu	
Tazwert tamatut	1

Ixef amezwaru :Tasnarrayt

Tazwert	4
1 Asissen n wannar	5
2 Asissen n yimsulya.....	5
3 Tarrayt n unadi	5
4 Tabadut n udiwenni	5
4.1 Annawen n udiwenni	5
4.1.1 Adiwenni usrid	6
4.1.2 Adiwenni arusrid	6
4.1.3 Adiwenni azgen-usrid	6
4.2 Annaw i nefren	6
4.3 Timenal n ufran n wannaw-a	6
5 Isteqsiyen i nefren	6
5.1 Taggayt tamezwarut:.....	7
5.2 Taggayt tis snat	7
5.3 Taggayt tis kraḍ.....	7
6 Tasleḍt n tferktin n yinelmaden:.....	7
6.1 Tabadut n tesleḍt n warraten	7

Ixef wis sin

Iferdisen n tezri

1 Tabadut n tira	10
2 Tira n tmaziyt	10
3 Inagrawen n tira n tmaziyt.....	10
4 Amezruy n tira talaḍinit :	12
4.1 Tallit n temharsa tafransist :	12
4.2 Tallit seld timunnent n Lezzayer:	12
4.3 Tallit tamirant.....	12
5 Timental n ufran n usekkil alaḍini	13
6 Tabadut n tirawalt.....	13

7	Amgired yellan gar tira d tirawalt :	13
8	Azal n tira.....	14
9	Tirawalt n tmaziyt d wazal - is:	14
10	Ilugan n tira	15
11	Agul.....	15
11.1	Taddra n wawal - a agul.....	15
12	Tuccda	16
12.1	Tadra n wawal - a.....	16
13	Agul deg tesnalmudt n tutlayin	16
13.1	D acu i d tasnalmudt n wagul :	16
14	Amgired yellan gar tucçda d wagul:	16
	Taggrayt.....	17

Ixef wis krad

Afraz d tesleđt

	Tazwert	19
	Aħric amezwaru :Afraz n tririyin	20
	Tazwert	21
1	Afraz n tririyin	22
2	Taggayt tamezwarut	22
2.1	Amđan n yimsulya i d-yerran d widur d-nerri ara :	22
2.2	Tawsit n yimsulya	23
2.3	Leemer n yimsulya.....	24
2.4	Tamnađt n yimsulya :.....	24
2.5	Ameslay n yimsulya :	25
2.6	Melmi I bdan almad n tmaziyt yimsulya.....	26
2.7	Tutlayt tayemmat n yimsulya.....	27
3	Taggayt tis snat :	28
4	Taggayt tis krađt.....	28
	Taggrayt.....	31

Aħric wis sin :Tasleđt n tferktin

	Tazwert	33
1	Tasleđt n tferktin n yinelmaden n uswir amenzu 2023/2024 :	34

2	Tasleđt n tferktin n yikayaden n yinelmaden n uswir wis sin wid yellan deg useggas amenzu 2022/2023 .	41
3	Tasleđt n yigemmađ n yigulen :	43
3.1	Igulen n tirawalt :	43
3.2	Igulen n tussda n yisekkilen(imesla) :	43
3.3	Igulen n temlellit n teyra :	43
3.4	Igulen n imesli uffay :	44
3.5	Igulen n temsertit :	44
3.6	Igulen yerzan asekkil ameqqran deg wawal :	44
3.7	Assay gar wayen id d-nnan yimsulya d wayen nufa deg tira-nsen :	44
	Taggrayt.....	45
	Taggrayt tamatut.....	46
	Tiybula	
	Amawal	

Tazwert tamatut

Tazwert tamatut

Tutlayt d l̄sas n taywalt , d allal sway-s yezmer umdan ad yessiweḍ izen-is , iḥulfan-is d yixemmimen-is i yimdanen , am wakken id d-yenna usnilsan DE SAUSSURE.Ferdinand : «*D anagra w n yizamulen yessenfalayen ixemmimen d tektiwin, tesa assay d tira akked ugemmay*».

Tira d tagrumma n yisyalen d yisekkilen sway-s id d-yessenfalay umdan ayen akk itezzin deg wallay-is, s yes-s i ttwaḥrazent tmusniwin d yidelsan d umezruy, d nettat i yessidiren tutlayt akken ad tæddi si tsuta yer tayeḍ .

Tirawalt d tussna i izerwen tarrayt iṣeḥḥan n tira n wawalen deg tutlayt. Ihi, deg tutlayt tella tira, tella tirawalt: tira, d allal n taywalt d usiweḍ; tirawalt d tanga sway-s ilemmed unelmad ilugan i ilaq ad yeḍfer ney ad yissin akken ad tili tira-s war igulen, tessishil taywalt gar yimdanen .

Tutlayt n tmaziyt d yiwet gar tutlayin tiqburi n d-yelḥan s timawit armi d iseggasen-agi ineggura i tuy abrid n tira, tekcem s aḥerbaz, lemmden-tt yinelmaden akk deg yiswiren yemxallafen, deg uḥerbaz amezwaru armi d tasdawit. D ayen i tt-yeḡḡan ad d-tæddi yef waṭas n talliyin.

Ḥef waya, tutlayt n tmaziyt tædda-d yef kraḍt n tagnatin. Tagnit tamenzut, tettwaru s tfinay, tis snat s taerabt; tis kraḍt s tlaṭinit i yesean ilugan n tira i tt-yerzan. Tira n tmaziyt tesa azal meqqren deg usnerni n tutlayt, aladya imi d-telḥa aṭas s wudem n timawit. Maca di tallit-agi taneggarut, ḥerrzen tutlayt s tira iwakken ur tettruḥu ara. Ssawḍen yer taggara ad fernen asekkil alaṭini. Dya, s usekkil-a i yebda uselmed n tmaziyt deg yiḥerbazen seg 1995 ar tizi n wass-a, yis-s i yeshel ulmad ama i win iwumi tella d tutlayt tayemmat ama i win iwumi tella d tutlayt tis snat.

Tamukrist:

Akken i d-yenna MΣEMMERI Mulud: «Win yebyan tamaziyt ad yissin tira-s» . S wakka ad negzu d akken tira tesa azal d ameqqran deg lebni d usiweḍ n tutlayt, maca aṭas n yinelmaden ur tt-ttarun ara akken iwata, dya xeddmn tucḍiwin deg yidrisen-nen xas ulamma ḡran tamaziyt seg uḥerbaz amenzu. Akken ḍayen ḡran ilugan n tira, maca ayagi ur ten-yessawḍ ara ad kksen ugur-agi; yef aya nezmer ad d-nefk asteqsi agejdan i tmukrist-agi: d acu-tent tmental i yeḡḡan inelmaden n uswir amenzu d wis sin Liṣuns n ugezdu n tutlayt d yidles amaziyt n tesdawit n tubiret ad xedmen tucḍiwin deg tira-nen?

Turdiwin:

Tazmert tasnilsant n tutlayt n yinelmaden tettban-d deg tira, ma yella ssnen ad arun akken ilaq, maca, atas n yinelmaden xeddmn igulen deg tira-nsen, ihi, ayyer?

Akken ad d-nerr yef usteqsi-agi, neffey-d s turdiwin-agi:

- Inelmaden xeddmn igulen-agi acku ur yrin ara tamaziyt uqbel tasdawit.

- Xas yran-tt uqbel, drus n wakud i yettunefken i temsirin n tira .

- Gas snen ilugan, maca ur asen-fkin ara azal , imi tutlayt-a ur tettwaseqdac ara s wudem unşib deg tudert-nsen n yal ass .

Lebni n umahil:

Amahil-nney nebda-t yef krađ n yihricen:

Ahric amezwaru:

Deg-s nesbadu-d iferdisen n tezri d tmiđranin i icudden yer usentel-nney

Ahric wis sin :

Deg-s nemmeslay-d yef tarrayt i nessemres deg umahil-nney, annar d yimsulya i nesteqsa akken ad nessiweđ yer yigemmad i nettnadi.

Ahricwis krađ:

D tasleđt i nexdem i tferktin n yikayaden n Yinelmaden n sin yiswiren , nebda-t yef sin yihricen :

Ixef amezwaru: d tasleđt i nexdem i tferktin n yinelmaden iwakken ad nzer igulen i xeddmn .

Ixef wis sin: D afraz i tririyin i nufa deg tferktin n yikayaden .

Iswi d tmental n ufran n usentel:

Yella-d ufran n usentel, " Igulen n tirawalt n tmaziyt" yer yinelmaden n uswir amezwaru d wis sin, asdawan n useggas 2023/ 2024 n ugezdu n tutlayt d yidles amaziyt, imi tira n tmaziyt tla tixutert meqqren deg ulmad, diyen inelmden isdawanen, yessefk ad smersen ilugan n tmaziyt deg tira-nsen imi aswir-nsen d unnig, ad tt-smersen deg yifuras n tezrawin d yinadiyen ussnanen akked uselmed d tenfaliyin n yal ass nefren diyen asentel-a akken ad nwali sani yewweđ uswir amezwru d wis sin acku d nutni i ilemden almud n tira n tmaziyt, ad nwali ma semrasen ilugan-nni i lemden deg ulmud n tira ney xađi ?

Uguren i d-nemmuger deg tezrawt-nney :

Mi neffey s annar akken ad nesteqsi inelmaden, nendlal-d kra n wuguren seg-sen:

- Kra deg-sen ur d as-ririn ara azal, ur byin ara ad d-rren yef yisteqsiyen (yiwet seg wid yettusteqsan tenna-d ma yef leqraya ad iyi-d-steqsim fihel).
- Llan kra kukran ad d-rren, imi neqleb seg-sen isallen i ten-yerzan dya gumman ad d-fken udem.
- Akken dayan llan wid iharen ur byin ara ad ay-d-fken cwit seg wakud-nesen, ur fkin ara azal i tezrawt i nxeddem.

Ixef amezwaru:

Tasnarrayt

1 Tazwert

Deg uḥric-a n tesnarrayt nesnekwa-d tifukas d tarrayin i nesseqdec deg tezrawt-nney akken ad d-negmer isallen yer yinelmaden n uswir amezwaru d wis sin.

Nesseqdec snat n tfukkas:

1/ Adiwenni : aya yella-d d yinelmaden n uswir amezwaru akked wis sin yef tirawalt, ilugan n tira n tmaziyt .

2/ Nesleḍ tiferktin n yinelmaden n ulmud n tira n yiswiren-a almend n tuçḍiwin, agulen n tira d usismel-nsen .

1. **Asissen n wannar:** Tazrawt-nney d tasastant i yellan deg ugezdu n Tutlayt d Yidles Amaziγ n tesdawit n tubiret. D agezdu yeldin tibbura-s deg useggas n 2008 ; anida di tazwara yesεa kan yiwet n tmuzzegt, tamuzzegt n tsekla, syin akin terna-d tmuzzegt n tsenilset. Snat n tmuzzigin-agi d nutenti kan i mazal ar ass-a.

Agezdu n tmaziyt n tesdawit n Tubiret am netta am igezduyen nniden, yesεa iselmaden n yal tamuzzigt, aḥric ameqqran deg-sen sεan agerdas n tmaziyt. Ma d ayen yeεnan aselmed ad naf yesεa semmus n yiswiren, kraḍ n yiswiren n Lişuns d sin yiswiren n Master.

Ma d ayen yerzan tadbelt ad t-naf yesεa tadbelt i yiman-is, deg ad d-naf aqerru n ugezdu d umalal-is, ixeddamen n yal asaka d yixeddamen n tnedlist. Akken dayen ad d-naf yesεa snat n tesquma n tmuziggin, tasqamut n tmuzzegt n tsekla d tesqamut n tmuzzegt n tesnilest, tisquma-agi iqerra-nsent ad ilin seg iselmaden n ugezdu ; akken dayen ad naf yesεa iεeggalen n usiley, iεeggalen dayen ad ilin seg yiselmaden n ugezdu.

Deg tezrawt-nney nefren sin yiswiren imezwura n Lişuns iwakken ad naxdem adiwenni yef tirawalt-nsen, ad nwali ma yella wwden ad arun akken iwata ney ma yella sεan uguren ad nwali anda i ten-id-ttemlilin; maca deg tesleḍt naxdem kan i uswir amezwaru acku d nutni kan i yeεan almud n tira.

1. Asissen n yimsulya

Akken ad d-naf tiririya i tdiwennit-nney, nefren inelmaden n uswir amezwaru n useggas d uswir wis sin 2023/2024, maca aswir n useggas wis sin, negga tasleqt n tferktin-nsen n yilindi asmi i llan deg uswir amezwaru 2022/2023, acku sean almud n tira ideg lemnden ilugan n tira n tmaziyt.

Amđan n yimsulya, llan 55, gar-asen 28 n yinelmaden n uswir amezwaru d 27 n yinelmaden n uswir wis sin.

2. Tarrayt nunadi

Deg yal anadi ussan, yessefk yef umnadi adyeg tarrayt ara yedfer degumahil-is, leqdic-nney nexdemdeg-s sinn ttawilat : amezwaru deg-sendadiwenniiyesεanazaldameqqrandegugmar n yisallen, wis sin d tasleqt n tferktin n yinelmaden n sin yiswiren (sin n warraten).

3. Tabadut n udiwenni

Adiwenni, d yiwet n tarrayt yettwasemrasen deg wannar gar win yesteqsayan akked win i d-yettarran yef yisteqsiyen i wakken ad neg kra n tezrawt, atas n yinagmayen i d-yemmeslayen yef tarrayt SAVERESE, E. Yenna-d: << adiwenni d yiwet n tfukest n ulqad n yisallen imawiya id - i iderrun deg tegnit n temyigawt tanmettit gar umesastan d umsalyu

Ula d BAUMEIER, E, tettwali adiwenni am SAVARESE, E: <<D yiwet n tegnit n taywalt timawit, w a d amsestan, wayed d amsalyu, (gar - asen yettili - d udiwenni akked ugraw n yimdanen) isallen id - yettwagemren s umata ttilind tmuyliwin>>.

Ad negzu seg waya, d akken tarrayt n udiwenni tesa azal meqqren deg tegmert n yisllen acku asestan iferren imsulya akken ad d-yegmer isallen i as-ilaqen i tsastant-is.

3.1. Annawen n udiwenni

Adiwenni, d tafukkest seg tfukkas n ugmar d ujmaε n yisallen i yef yettnadi umnadi deg yal tayult, yesεakrađ n wannawen: adiwenni usrid, adiwenni arusrid akked udiwenni azgen-usrid.

3.1.1. Adiwenni usrid

Annaw-a yettcabi s waṭas yer tuttra, d acu kan yemgarad deg usiwed, yettili-d s timawit mačči s tirawit, acku adiwenni-a d amsestan i t-yesselhawen yettak isteqsieyn deg yiswi n ugmar n tririyin isehḥan ibanen ma d tuttra dallal n ulqad n yisefka i yerzan isteqsien iyef ilaq ad d-yerr umsalyu, isteqsien deg-s zemren ad ilin ladin ney medlen ma d tiririyin ad ttwaseldent ilmend n tesmekta; deg wayen i yerzan adiwenni-a amsestan yettak isteqsien uhrisen seg tazwara imi ur ilaq ara ad yeffey umsalyu berra n usentel.

3.1.2. Adiwenniarusrid

Adiwenni-a arusrid yebna yef tilelli deg usenfali i yesea umsalyu yef usentel i d-yessumer umsestan, deg-s aneggaru-a yeggar tamawt akken dayen yettdafar inaw n win yettwasteqsan yettaru war ma yefka isteqsien deg yinaw-nni.

3.1.3. Adiwenni azgen-usrid

Deg udiwenni-a, amsestan yettak isteqsien yef usentel amaḍlan i wakken ad d-yerr fell-as umsalyu. Amsestan yettak isteqsien imi yettnadi yef tririt ibanen anida i yessishil akken dayen yessifsus asenfali i umsalyu akken ur yetthulfu ara iman-is yettwahras s yisteqsien.

3.2. Annaw i nefren

Nefren adiwenni azgen-usrid imi tamezwarut akk, nebya ad negmer isallen syur imsulya war ma hulfan iman-nseñ ttwahersen s yisteqsien; tis snat acku nwala d akken d netta i iwatan tarrayt n ugmar n yisefka d yisallen iyef nettnadi.

4.3. Timental nufrañ n wannaw-a

Deg tazwara, adiwenni-a d win i iteddun deg lebyi i umsalyu acku yettaf iman-is deg tririt yesea tilelli deg usenfali n tikta d tmuyliwin-is yef kra n usentel yettunefken .

- Yettaḡḡa amdan ad d-yerr s tilelli war lehris, ad d-yefk tamuyli ibanen yef usteqsi i d-yettunefken.
- Agmar n waṭas n yisallen inefeen iufham dtegi n kra nusentel.
- Yettak tagnit i umsestan iwakken ad d-yegmer isallen s telqay d yisefka inesbayuren syur umsalyu.

- Ibennu-d wannaw-a adiwenni gar win yesteqsan d winyettwasteqsan .
- Isteqsiyen i nefka yewwi-d ad yaf umsalyu tilelli deg tririt fell-asen imi d ugur yellan deg tutlayin akk dya ilaq ad yaf iman-is deg usenfali n rray d tmuyli-is.

4. Isteqsiyen i nefren

Iwakken ad naweɗ yer wayen neɓya nekai yinelmaden n sin yiswiren isteqsiyen i d-yellan ilmend n tzemmar-nsen deg tririt, zemren ad d- rrenfell-asen war iɛewwiqen akken dayen ur ɛyyun ara seg yisteqsiyen nesɛa. Isteqsiyen-a, nebɗa-ten yef kraɗ n taggayin:

4.1. Taggayt tamezwarut

Tewwi-d yef unermis, anida nesteqsa inelmaden yef tewsit, leemeɗ, tamnaɗt, iɛerbawalen neɗ imazɣawalen, s umata isteqsiyen-a ad ilin deg tmerna .

4.2. Taggayt tis snat

Tewwi-d yef usemres n tutlayt ɣur inelmaden, anta i d tutlayt-nsen tayemmat, tutlayt i semrasen, tameslayt i seqdacen.

4.3. Taggayt tis kraɗt

Ula d taggayt-a tewwi-d yef usemres n tutlayt deg yiɣerbazen, deg tesdawit akked wadigen alyawen

Taggayt tamezwarut	Taggayt tis snat	Taggayt tis kraɗ
-Tawsit-ik/im? -Leemeɗ-ik/im? -Tamnaɗt-ik/im? -Daɛerbawal neɗd amazɣwal ?	-Dacu n tutlayt tettmeslayeɗ? -Acu n tutlayin nniɗen i tesseqdaceɗ deg umeslay n yal ass ? -Mitettmeslayeɗtessexlaɗeɗ gar tutlayin ? -Ayɣer i tessexlaɗeɗ gar tutlayin ?	-Tettaruɗ s tmaziɣt?Anida? -Tettaruɗ stmaziɣt deg tesmilt kan neɗ berra n tesmilt ? -Tessneɗ ad taruɗ war tucɗiwin neɗ s tucɗiwin? -Mi tettaruɗ tettarraɗ lwelha-k yer yilugan n tira ? -Tettfaɗeɗ mi txeddmeɗ tucɗiwin n tira ?

5. Tasleđt nt ferktin n yinelmaden

D ttawil wis sin ara nexdem deg umahil-nney d win iwumi neqqar «Tasleđt n warraten», deg-s ad nesleđ dayen ad nefrez tiferktin n yikayaden n yinelmaden n uswir amenzu amesđis amezwaru nulmudntira, asentel yusa-d s talya n uđris yesεan igulen, akked tferktin n yinelmaden n uswir wis sin acu kan γef useggas-nsen i iεeddan amesđis amenzu, asentel-nsen yewwi-d γef yigulen yellan tmedyazt d yinzan iwakken ad naweđ γer yigemmađ inesras deg leqdic-nney, tarrayt-a ad naweđ γur-s deg yixef wis krađ n ufraz d tesleđt.

5.1. Tabadut n tesleđt n warraten

D akala sway-s amdan yessektazal arrat yettwarun deg yiswi n tigzi n ugbur-is , tayessas ifukal akked yiznen yellan deg warrat-nni. Tasleđtnwarraten tezmer ad tettwasemres deg waņas n yisatalen am tesleđt tasertant, tasleđt takadimit akked tesleđt taneymast .

Ixef wis sin:

Iferdisen n tezri

Tazwert

Deg uħric-a n tezri , nemmeslay-d ħef timiħranin yerzan tira d tirawalt . Di tazwara, newwi-d awal ħef tira n tutlayt d wayen icudden ħer-s, nerra-d ħer umezruy n tira n tmaziyt ladya di tmurt-nney , d uæddi id d-yellan seg timawit ħer tirawit. Syin nuħal ħer umezruy n usekkil alaħini di tira n tmaziyt d wamek i yella ufran-is s wudem ussnan seg tallit ħer tayed. Nuħal nesbadu-d tamiħrant n tirawalt n tmaziyt akked yilugan i icudden ħer tira-s war ma nettu tikli tussnant n tira tumrist n tmaziyt akken ad twalem merra timnaħin d tmeslayin d tantaliwin.

1. Tabadut n tira

Tira, d anagrah n yisekkilen i d-yettakken awalen yesæan anamek , d allal n taywalt , d tigawt i d-yesnekwayen tikta, tidmi, isallen neħ iħulfan s wawalen neħ isekkilen yettwarun ħef wallal n lkayed neħ adlis. Tessawaħ izen s wudem yuran akken dayen thærez izen-a deg wakud ħezzifen .Tira , tezmer ad tetthæf aħas n talħiwin elahsab n tutlayin, idelsen d wakud. Aħas n yinagmayen i d-yemmeslayan fell-as seg-sen:

DUBOIS, Jean, et all, i d-yennan : «*Tira d agenses, s yisekkilen n tutlayt nettmeslay (timawit) , d udem wis sin n tmeslayt , d annaw n taywalt. Ameslay yettili di tallit syin ad iħuħ , ad yemmet , maca tira tettidir deg wadeg-nni ideg tettwaru. Tazrewt n tira id d-yeħħa umdan tessebyan-d assaħ ameqqran yellan gar tezrawt n tutlayt nettmeslay (timawit) akked tħermiwin deg ferkent*».¹

Akken dayen itt-id-yesbadu usegzawal n LAROUSSE, i yettwalin ula d netta tira d akken: « *D tafukkest, d tarrayt n usenfali s tira, imesli, tugna*»².

Ilmend n wayen i nwala seg tbadut-a negza-d d akken, tira d allal n taywalt d usenfali n tikta d tidmi s tira.

¹ DUBOIS, Jean, et all, *Le dictionnaire de linguistique et des sciences du langage*, Larousse, 9 janvier 2013, pp.165 -166. « L'écriture est une représentation de la langue parlée au moyen de signes graphiques. C'est un code de communication au second degré par rapport au langage, code de communication au premier degré. La parole se déroule dans le temps et disparaît, l'écriture a pour support l'espace qui la conserve. L'étude des différents types d'écritures élaborées par l'humanité a donc un étroit rapport avec l'étude de la langue parlée, ainsi qu'avec celle des civilisations dans lesquelles elles se sont perfectionnées ».

² *Dictionnaire Larousse*, p.378. «Technique, méthode particulière d'expression par l'écrit, le son, l'image».

1.1. Tira n tmaziyt

Tutlayt n tmaziyt, d yiwet n tutlayt i d-yelhan s wudem n timawit seg zik, alammi tuyal yer wudem n tirawit. Teedda-d yef krađ n yinagrawen n tira, d acu kan yal tira tella-d ilmend n tallit ideg i d-tban, seg tira-a, tella tira n tfinay, tira n taerabt akked tira talaťinit.

1.1.1. Inagrawen n tira n tmaziyt

1.1.1.1. Asekkil n tfinay

D anagraw n tira yettwasmersen yer teqbilin timaziyin n Tefriqt n ugafa , aladya deg Meřruk , Lezzayer, Tunes akked Libya. Tira-a tettusemres i usiwed n tutlayt i yellan d tutlayt tayemmat n waťas n yigrawen imaziyen. Tira n tfinay tettili-d s tegrumma n yisekkilen ijentađen id-yemmalen imesliyen n tutlayt tamaziyt. Yal asekkil yemsađa d tergalt, tikkwal akked tiyri. Anagraw-a, yettuneťsab d aferdis agejdan deg tmahit tadelsant n teqbilin timaziyin, tettusemras deg walagduden, isuffyen, igalisen n usismel (les panneaux de signalisation) akked warraten unűiben. Asemres-is yetteawan deg uťraz n tutlayt d yidles amaziy.

1.1.1.2. Asekkil n taerabt

D asekkil i d-yekkan seg tutlayt n taerabt, i yellan deg tutlayin timadlanin aladya deg tmenzawin n Asya, Tafriqt, akked Urupa. Agemmay n taerabt yesea 28 n yisekkilen, yettwaru seg uyeffus yer uzelmađ. Tira n taerabt tekcem deg tutlayt n tmaziyt asmi i d-tekcem tesredť n lislam yer tmurt n Lezzayer.

1.1.1.3. Asekkil alaťini

D tira taneggarut iyef i d-teedda tutlayt n tmaziyt. Takcemt n ugemmay alaťini deg tira n tmaziyt d agemmađ n temhersa tafransist deg tmurt n Lezzayer seg 1830 , tadbelt tamhersant tťtettem agemmay alaťini d akken d anagraw n tira unűib i tutlayt n tmaziyt akken i d-yenna CHAKER , Salem, deg umagrad-is : *«Agemmay alaťini yettusemres aladya deg Lezzayer ugar n twinest ay-a aggagen akk iqayliyen i yuran tutlayt-n sen uran s usekkil alaťini , seg wid i yuran s yisekkilen-a n tlaťinit , Bensdira, Bulifa, Fereun, Mmemmeri, Semruc... Akk isuffeyn yerzan tasekla i d-yeffyen řas melmi ,(tamedyazt , ungalen , tanqist ...) , smersen agemmay alaťini deg-sen»*.¹

¹ CHAKER, Salem, «Propositions pour la notation usuelle a base latine du berbère», *Tira n tmaziyt*, Juillet 1996, p.04. «L'alphabet latin est pratiqué, et surtout en Algérie, depuis plus d'un siècle. Tous les

« Tira n tmaziyt s tlatinithi, d asenfar i d-yebdan deg lqern wis XIX s ufus n yiserdasen d yinedbalen iferansisen. Maca ur eettlen ara wat tmurt defren ula d nitni abrid-a, ladya wid yeyran deg uyerbaz arumi, am Boulifa, Ben Sedira, d Belaid At Ali. Wigi d imezwura i dinegren abrid, i d-yeğğan ansay n tira i defren yimsunawen n lqern XX am Mouloud Feraoun, Mouloud Mammeri d Jean Amrouche...».¹

1.1.1.3.1. Amezruy n tira talaṭinit

Agemmay n talaṭinit ur d-yewwid ara kan akka ,isedda-d yef waṭas n talliyin , seg-sent :

Tira n tmaziyt s usekkil alaṭini t3edda- d yef 3 talliyin :

✓ Tallit n temharsa tafransist

Di tallit -a i tebda tira n tmaziyt s usekkil alaṭini tettlal - d imi d imharsanen i as - igan tazwara ad d-naff amezwaru J.M de venture de Paradis igga- d yiwen n usegzawal s teqbaylit, tacelhit aseggas 1784 -1789, yeffey-d 1844, isemma-as: «Tajerrumt usegzawal s usemzi n tutlayt tamaziyt ». Yedfer-it-id A.HANOTEAU i d-igga «Adlis n tjerrumt taqbaylit» 1858, yeffey-d deg useggas i tural tmurt n Leqbayel gar yifassen n yirumiyen.

Adlis-a yewwi-d yef tezrawt n teqbaylit , yeskan-d inefkan imaynuten yessegza-d deg s udem n tira n udlis - a s usekkil alaṭini ḡas akken Leqbayel sean anagrah n yisekkilen yellan yer yimucaq seg yimir almi d asseggas n 1887 id d-yessufey R ,BASSET adlis iwumi isemma: « Adlisfus n tutlayt taqbaylit », syin d adlis id d-iga mmi-s n tmurt n leqbayel B . BENSDIRA iwumi isemma: aseggas amezwaru n ulmad n tutlayt taqbaylit i yura s usekkil alaṭini , defren tarrayt n yimharsanen syin R. BASSET yessumer - d tira n tmaziyt s usekkil alaṭini.A. BOULIFA yessufey-d dayen adlis iwumi isemma: « Tahwawaht s yisefra » s teqbaylit 1903 akked udlisfus yef temsirin n teqbaylit n useggas amezwaru.

intellectuelles kabyles qui ont écrit leur langues ont eu recours aux caractères latins : Bensdira ,Boulifa, Feraoun, Amrouche, Mammeri... Toutes les productions littéraires publiées récemment (poésies , romans, nouvelles ...), toutes les publications scientifiques , toutes les revues associatives kabyles utilisant l'alphabet latin».

¹ TIDJET, Mustapha, et all, «Amezruy n tira n tmaziyt s usekkil alaṭini », *Revue d'histoire méditerranéenne*, Vol 05, N°01, Juin 2023, p.30.

✓ **Tallit seld timunnent n Lezzayer**

Deg iseggasen n 80 , M . MΣEMMERI yessuffey-d tirawalt tamaynut iwumi semman: «Tira tam3emmerit », imrabden irumiyen uran ayen iwumi semman FDB s usekkil alatini (Fichier de documentation bèrbère), MΣEMMERI yewwi - d anagrah n tira amaynut i usemres n yal ass , anagrah-a n tira yeffey-d i tikkelt tamezwarut tajerrumt n tmaziyt , tantala taqbaylit aseggas n 1966 di tesdawit n Lezzayer, anagrah-a yebna yef usemres n usekkil alatini deg tirawalt. Aseggas 1969, HANOUS yessuffey-d «Tajerrumt deg unagrah n yimaziyen» maca tajerrumt ur telli ara s wudem ussan. Ineymasen n unagrah n yimaziyen deffren tira n MΣEMMERI.

✓ **Tallit tamirant**

Deg useggas n 1983, CHAKER.S yules i unagrah n tira n MΣEMMERI, yessuffey-d amagrad «Isumar i tira tumrist n tmaziyt». Aseggas n 1989 asmi nejmaen yineymasen n MCB deg Tizi Wezzu deffren tira tumrist iwumi semman «Tamemmerit» i tikkelt tamezwarut i d-tlul tira tumrist irekkden n tamaziyt. Seg yimir ar tura, tira n tmaziyt s usekkil alatini yuwal mucaε ama deg tira n yimagraden, iymisen. Aladya tisdawiyin n tmurt n Leqbayel (Tizi Wezzu, Bgayet, Tubiret). Afran n usekkil alatini d agejdan.

1.1.1.3.2. Timental n ufran n usekkil alatini

Aṭas n timental d yifukal id-yellan yef ufran n usekkil alatini d akken d tira i iwulmen tutlayt n tmaziyt , seg leqdicat d yinadiyen i d-yellan s usekkil alatini walan-t d asekkil ara yawin tamaziyt yer tegreylanit akken dayen d win ara yessifsusen tiyri i yimeyri aberrani. Seg inadiyen d leqdicat i d-yellan yef tmaziyt s usekkil alatini, tamaziyt tekcem deg unnar ussan.

Nefren ad d-nemmeslay yef umezruy n usekkil alatini, acku nebya ad d-nessebyen amek almi i d-yewwed yer tutlayt n tmaziyt akked yiswi n usemres-ines deg tutlayt-a, dayen neḥwağ amezruy-a imi asekkil-a yekcem deg tayult n uselmed acku lukan ulac amezruy ur ttilin ara yilugan n tira ur d-yettili ara uselmed n tmaziyt deg yiḥerbazen, yessawed yefka-ay-d ilugan n tira ara nesseqdec deg uselmed iwakken ad nseggem tira n tmaziyt war ma llant-d tucḍiwin.

2. Tabadut n tirawalt

Tirawalt, d abrid iṣeḥḥan i tira n wawalen ilmend n yilugan n tutlayt d ayen yesean azal akken ad neḍmen tegzi akked teywalt tamellilt gar yimedanen. Tesea azal d ameqqran i d-yettbanen deg waṭas n tayulin am taywalt tirawit, tudert tamsadurt, seg tmental i d-yessebyanen tixutert n tirawalt, asiss shel n taywalt imi tira igerrzen tessishil asiweḍ n yizen , tayuri fessus en acku tira yeytan tettarra tayuri d tegzi n uḍris fessuset. Tettuneḥsab d lṣas n tira d ulmad-is, daymi ilaq ad tt-yelmed unelmad seg uyerbaz amenzu , ad teqqim tirawalt-a , d taneqqiḍt taḥulfant n yinelmaden ḍayen d aybel ameqqran yer yiselmaden imi werḗad i-as-ufin tifrat. Ihi, tirawalt, d yiwet n tarrayt iṣerḍen aṭas n yinagmayen ad as-d-fken tabadut, dagi yal yiw en amek i tt-id-yesbadu, gar-asen:

Oual.A, tenna-d: «*Tirawalt , d armud n uktazal imi aselmed-ines yerza tussna n talyiwin yettwarun n wawalen d yilugan n useddu-n sen , tesnerna y tizemmar ama deg tira , amawal akked tjerrumt*».¹

Seg tbadut-nni , negza-d d akken tirawalt d nettat i d-yemmalen amek ttwarun wawalen d wamek i ttwaseddun deg tutlayt akken ḍayen d allal ney d tagnit n usner ni n tzemmar n win ilemden .

3. Amgired yellan gar tira d tirawalt

Tira, d asnekwu n tutlayt si timawit s wallal n yizamulen (yisekkilen), d annar n taywalt . Ma d ameslay ijellu almend n wakud, ma d tira tettidir almend n temnaḍt ideg tettidir, itt-iḥerzen, akk tiyer miwin n umaḍal ddrent s tira . S unamek nniḍen, tira d allal s wayes tettidir tmetti akken tḥerrez tutlayt d yidles-is s-yes nesnekway axemmem d yiḥulfan d tmuyliwin n yal yiw en deg tutlayt win yebyan ad yeg limarat deg tutlayt-is ney deg tutlayin – nniḍen ilaq ad yaru, tira-a terza merra tayulin (idlisen, tasekla, tussna).

Ma nekcem yer wannar n tira ad d-naf llan yilugan a way-s tleḥḥu iwumi semman ilugan n tira, ineggura-aid skanen-d i umdan amek ara yaru akken tira-s ad tili twennee tquder ilugan, yal awal deg tutlayt yedda-d s yilugan n tira ama d amyag ney d isem, d iferdisen nniḍen. Annar-a semman-as tirawalt. Anamek-is, d tarrayt n tira n wawal amedya: deg tutlayt n tmaziyt, llan aṭas n yilugan n tira iyef tebna tutlayt. Deg umedy , tira n yisem deg waddad

¹ OUAL Amel et ABADI Dalila, « La dictée, un exercice de production écrite par excellence », Revue *Science Humaines*, ASJP, Vol 33, N°1, Juin 2022, pp.833-843. « L'orthographe est une activité d'évaluation car son enseignement concerne la connaissance des formes écrites des mots et leurs règles de fonctionnement, elle permet donc d'améliorer les compétences en écriture, en vocabulaire et en grammaire ».

amaruz, tazelya n tnila i yeqqnen amyag s tizdit, amqim awşil n umyag ney n yisem, tussda n imesli, tuffayt (imesli uffay). Ihi, tira d allal i nessemras akken ad naru tutlayt. Ma d tirawalt tettwellih-aγ yef tarrayt n tira n yiferdisen n tutlayt.

4. Azal n tira

Tira, d allal i nessemras akken ad d-nesnekwu (ad d - nessebyen) ixemimen akked tzemmar-nney utlayanen, akken dayen i tt-nessemras i taywalt , nesseqdac tira mi ara nebyu ad d-nefk tamuγli yef kra n temsalt. Nezmer ad d-nini tira d limara n wayen i –aγ yellan deg tedmi (axemmem). Tira, tawuri-s meqqert, t̄errez amezruy, idles, tutlayt, tasekla, tussna. Tezzuzur tamusni d yisallen tettaḡḡa-d limarat n yinedruyen yezrin, teggar igduden deg umezruy n talsa. Si Tama nniḍen, mi tessenfalay ihulfan n umdan. Azal is d agejdan imi tira tettak azal i tedmi, t̄errez-itt, tettara-tt d tamerkantit.¹

5. Tirawalt n tmaziyt d wazal-is

Akk tutlayin yettwarun eeddant-d yef timawit send ad uyalent d tutlayin yettwarun, akala n ueddi yer tira d agejdan akken ad nessehbiber yef tutlayin d yidelsan, amezruy, tussna...

Tamaziyt di tmurt n Lezzayer t̄edda-d yef waṭas n talliyin akken ad tughal d tutlayt yettwarun, s yilugan-is akked unagraw-is asnilsan.

Asmi tekcem tmaziyt deg unagraw n usedwel ayelnaw Azzayri , aseggas n 1995 , iselmaden d yinelmaden ufan-d uguren n uselmed ama n tutlayt aladya yef wayen yerzan tirawalt, yef waya yessefk ad tili tirawalt iqe3den , yezdin akk wid yettmeslayen tamaziyt , dya ad tili deg iswiren akk, tira di tmaziyt mi tella d tamaynut tuγal s iseggasen n 70 tes3a aṭas n wuguren ama deg usizreg d usuffey n yidlisen, dayen i yeḡḡan isnilsanen n tmaziyt ad d-ggen irebbi i usenerni n tira akked tirawalt.

Deg ugraw n INALCO, aseggas 1996 rnu yer waya deg aseggas n 2005, agraw n yiselmaden n ugezdu n bgayet, yessuffey-d s tmazight yiwen n udlis, semman -as : Ilugan n tira n tmaziyt. Iswi n waya, akken ad yemmed yef yilugan akken ad yesissehlen almad n tirawalt, tutlayt n tmaziyt, dayen ad kksen aṭas n wuguren yerzan timnaḍin yemegaraden deg yiswiren n tutlayt. Aseggas n 2007 tella - d temlilt yef usmatu n tutlayt tamazight. Asekkil

¹ <https://www.cairn.info/revue-vie-sociale-2009-2-page-23.htm>.

alaṭini i yettwafernen i tira acku atas n inadiyen d tezrawin d yimahilen d yidlisen i yettwarun s usekkil-a dayen d asekkil-a ara yeddun d tallit-a tamirant.

6. Ilugan n tira

Yal tutlayt deg umaḍal tebna yeḥ yilugan i ilaqad ttwaḍefren ama deg umeslay-is ney deg tira-s, ula d tutlayt n tmaziyt tesseɛ ilugan itt-yerzan, akken i d-yenna MΣEMMERI, Mulud deg wawal-is yettwassnen mliḥ yeḥ tmaziyt: «Win yebyan tamaziyt ad yissin tira-s».

Yenna-d BOUAMARA Kamel: «*Ilugan n tira n tmaziyt d azrar n yilugan yemseḍfaren –wa deffir wa, d ilugan i ilaq ad ten-yissin win yebyan ad tt-yaru akken iwulem, war tuccḍiwin*».¹

Deg yal aswir ayurbiz neyasdawan deg umaḍal merra, inelmaden ttmagaren-d igulen akked tuccḍiwin deg tira-n sen aladya deg ulmad n tutlayt taberranit, ay-agi yezmer ad yuḡal yeḥ waṭas n tmental. Seg wayen nwala akka, tamsalt n yigulen tusa-d d tasemmadt i ukala n uselmed, teddem addad n umatar n tmudemt n ulmad. Atas ur yegzin ara amgired yellan gar wagul akked tuccḍa ula d iselmaden werɛad ssawḍen ad semgirden gar tuccḍa akked wagul, nezmer ad d-nini d akken agul akked tuccḍa ur mgaraden ara mliḥ, ad neereḍ ad d-nsebadu snat n tmiḍranin-a, i usebyen n umgired yellan gar-asen.

6.1. Agul

Deg ulmad ayurbiz , igulen llan s waṭas . Anelmad deg ulmad ixeddem igulen yeḥ waya ad d-nebder kra n tbadutin n tmiḍranin-a:

6.1.1. Taddra n wawal-a agul

Yekka - d seg tlaṭinit "error", "errare", ttwalin ayen isehḥan ney ur isehḥa ara, d allay i iḥekkmen s waya". Deg usegzawal n Larousse 2009 yettwali agul: "D leylaḍ ney d aseylaḍ . agul n usemḍen , ad txedmed agul anamek-is d tuccḍa ". Diyen: "Addad n win iyelden , atan deg leylaḍ " Diyen: "D tigawt-nni ur ngi tamawt n tinedemit, ur as-nerri azal"²

6.1.2. Tuccḍa

¹ BOUAMARA, Kamel, *Ilugan n tira n tmaziyt*, Bgayet, Avril 2009, Sb.17.

² Larousse, 2009, P.383

6.1.3. Tadra n wawal-a

Deg talaṭinit « Fallita », d lixsas, drus " le petit Larousse, 1985:763. CUQ Jean Pierre, yesbadu-d tuccḍa deg usegzawal n tesnalmudt n tefransist, tutlayt taberranit, akka: "Tuccḍa teqqen srid yer leylaḍ d usemres isehḥan. Da, nettmeslay-d yef tuccḍiwin yerzan anagraw n tutlayt." (CUQ Jean Pierre, 2009). Deg tesnalmudt n tutlayin; "Tuccḍiwin qqnent yer yigulen, war tamawt, tatut, ɛyyu, anida anelmad yezmer ad yesseyti; tatut n usget, ma d tayessa telha." (DEMIRTAS Lokman, 2009) Tuccḍa terza axemmem n unelmad, teqqen yer timanit-is.

YIONNE Cossu, yettwali tuccḍa akka: "Awal-a tuccḍa yettwasemras akken ad d-nesken ayen ur neddi d walugen [...] Alugen n tutlayt d azal ur ilaq ad d-neyli deg-s, [...] (Roger Jessica, 2003/2004). S umata, nezmer ad d-nini d akken tuccḍa d war tigzi ney d war asemres n walugen.

6.2. Agul deg tesnalmudt n tutlayin

Tamiḍrant n wagul tekres (teweer), i usbadu i kra n yimussnawen n tesnalmudt am RENY PORQUIER et UII Frauen FELDERi yettwalin d akken d awezyi ad d-tesbaduḍ " agul " tabadut tummid : "agul yezmer ad d-yettwasbadu deg tutlayt n ulmad, ney yer uneskin, ney yer unagraw imnekcem n unelmad , ur nezmir ad nemeslay yef wagul. yef waya, nettwali d awezyi ad nesbadu agul tabadut tummid Deg usatal-a, d tamuyl i d-yesbadun asentel" Reny PORQUIER et Frauen FELDER , 198.P 36 .

➤ D acu i d tasnalmudt n wagul:

Tasnalmudt n wagul d aḥric agejdan deg ukala n uselmed d ulmad , iselmaden selmaden inelmaden s yigulen akken ad snernin tizemmar-nsen maca deg unagraw ayurbiz, igulen ur asen-ttarran ara azal ilaqen, tteddmen-ten am akken d war tazmert.

Amgired yellan gar tuccda d wagul:

Deg tmeslayt n yal ass, tuccda d wagul ttwalin-ten d yiwen n unamek, iselmaden ur semgiriden gar-asen s waṭas. Maca, deg tilawt, yella umgired, yettban-d akka: yiwet d tazmert; tayed d ttwala(performance) , igulen d uguren n tezmert ma d tuccda d ttwala .

Tuccdiwin qqnent yer ttwala, yezmer unelmad ad tent-yesseṭti s yiman-is, amedya: tatut n wunti, amalay; asuf; asget. Inelmaden ssnen merra tayessa, maca, ur zmiren ara ad smersen talya iwulmen... Ma d igulen, d tayult n tezmert, qqnent yer war tigzi n yilugan n uselḥu. Deg unamek-nniḍen, neqqar-d anelmad ixeddem igulen acku ur yesṣi ara allalen s wayes ara yesseṭti, acku, ur yelmid ara. Ma, anelmad, yufa-d allal n useṭti; da nettmeslay-d yef tuccda, acku, yelmed yakan tamidrānt-nni, ixeddem igulen acku ur yerri ara azal ney tamawt i wayen yelmed. Fer taggara, ad d-nini d akken tuccda ur tlaq ara. Ma d agul d aferdis n usnerni deg tesnalmudt n tutlayt.

Taggrayt

Deg uḥric -a azrayan nerra tamawt s waṭas i tira n tutlayt n tmaziṭt. Nezzi-d i usentel s wudem azrayan ama dayen icudden yer umezruy n tira d ufran n usekkil alaṭini, syin nuṣal yer usnekwu n yilugan n tira n tmaziṭt s wudem ussan. Anect- a ad ay-d yesken tanila ara naṣ mi ara nezrew inefkan n tilawt n yinelmaden n uswir amenzu d wis sinn yinelmaden isdawanen n ugezdu tutlayt d yidles amaziṭ deg ulmud n tira.

Ixef wis krađ

Afraz d tesleđt

Tazwert

Ixef-a wis kraḍ , nebḍa-t ḡef sin yiḥricen . Aḥric amezwaru nexdem deg-s afraz n tririyyin ma d aḥric wis sin d tasleḍt n tferktin n yinelmaden . Deg tazwara, ad nexdem afraz i tririyyin n yinelmaden , deg-s ad d-nemmeslay ḡef yimsulḡa wid i d-yerran d wid ur d-nerri ara ḡef yisteḡsiyyen-nney, syin akkin afraz n taggayin n yisteḡsiyyen i nefka deg udiwenni .Tis snat , ad neg tasleḍt i sin n warraten n yinelmaden n sin yiswiren deg ukayad-nesen n ulmud n tira iwakken ad naweḍ ḡer tmental i yeḡḡan inelmaden ad xedmen igulen n tira ḡas ulamma ssnen ilugan n tira n tmaziyt.

Aḥric amezwaru:

Afraz n tririyyin

Tazwert

Deg uḥric-agi, ad nexdem afraz i tririyin n yimsulḡa ḡef yisteḡsiyen n udiwenni i asen-nefka, s usemres n yizenziyen d tfelwiyin ad nessismel tiririyin n yinelmaden daḡen ad tent-neḡseb iwakken ad naweḡ ḡer yigemmad i neḡwaḡ deg unadi-agi.

1. Afraz n tririyin

Deg uḥric-a , ad nexdem afraz i tririyin n yimsulḡa (inelmaden), amahil-a nebna-t ḡef snat n tarrayin, tamezwarut d adiwenni i nexdem deg yixef i ieeddan akked yinelmaden, tis snat d tasleḡt n warraten.

Imsulḡa i nesteḡsa llan 55, 28 seg-sen d wid n uswir amenzu 2023/2024, ma d wid n uswir wis sin llan 27 n yinelmaden; d acu kan nexdem tasleḡt i tferktin n useḡḡas amenzu 2022/2023 n yinelmaden n uswir wis sin.

Nessaweḡ nexdem adiwenni akked yimsulḡa anda i d-newwi tiririyin ḡef wayen nettnadi , d acu kan maci akk i aḡ-d-fkan tiririyin, ur d-rin ara akkit ḡef yisteḡsiyen i asen-nefka.

Isteḡsiyen i nefren nebḡa-ten ḡef kraḡ n tagḡayin , yal tagḡayt d acu i terza. Tagḡayt tamezwarut tewwi-d ḡef uneremis n yimsulḡa-nney,deg-s nesteḡsa ḡef tewsit ma d argaz neḡ d tamettut, ḡef leemer aḡal deg leemur-nsen, akked temnaḡt ideḡ zedḡen , d umeslay i ttmeslayen ma d imazḡawalen neḡ d iḡerbawalen.

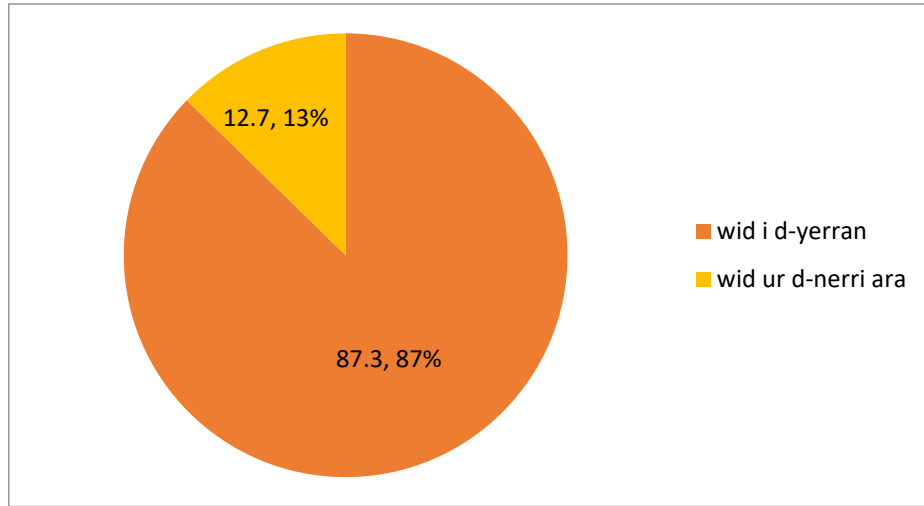
1.1. Tagḡayt tamezwarut

1.1.1. Amḡan n yimsulḡa i d-yerran d wid ur d-nerri ara

Deg tfelwit-a,nessebyen-d aḡal n yinelmaden i d-yerran d wid ur d-nerri ara ḡef yisteḡsiyen i-asen nefka .

Wid i d-yerran	Wid ur d-nerri ara
48	7

Ayen yellan deg tfelwit-a yessebyan-it-id uzenziḡ-a :



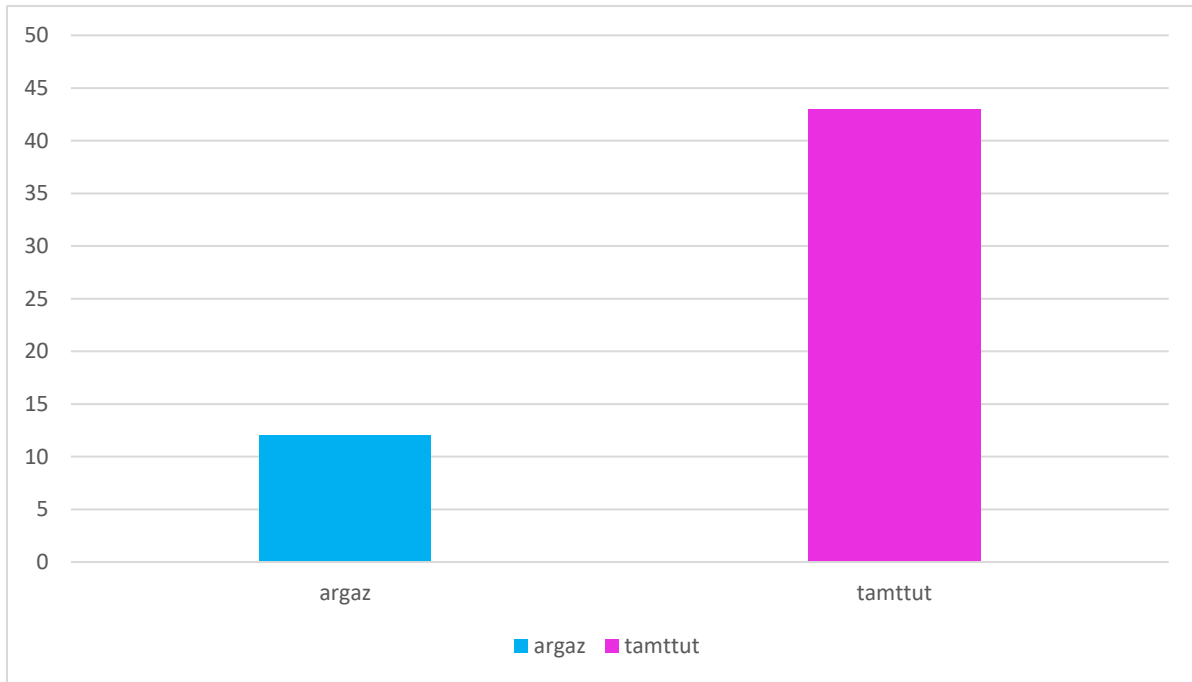
Azenziy 01 :Amḍan n wid i d-yerran d wid ur d-nerri ara

Mi nexdem adiweni-nney, rran-d ḡef yisteḡsiyen i nefka 48 seg 55 n yinelmaden ma d ayen i d-yeqqimen 7 ur d-rrin ara fell-aḡ. Nexdem tawinest-a iwakken ad nessebyen aḡal lpuṣuntaj n wid i d-yerraan d win ala , nufa amur ameqqran 87% seg yinelmaden rran-d ḡef yisteḡsiyen ma d wid ur d-nerri ara d amur amecṡuḡ kan 13%.

1.1.2. Tawsit n yimsulya

Imsulya-nney bḍanyef snat tewsatin irgazen akked tlawin .

Argaz	Tamettut
12	43



Azenziy 02 : Tawsit n yimsulya

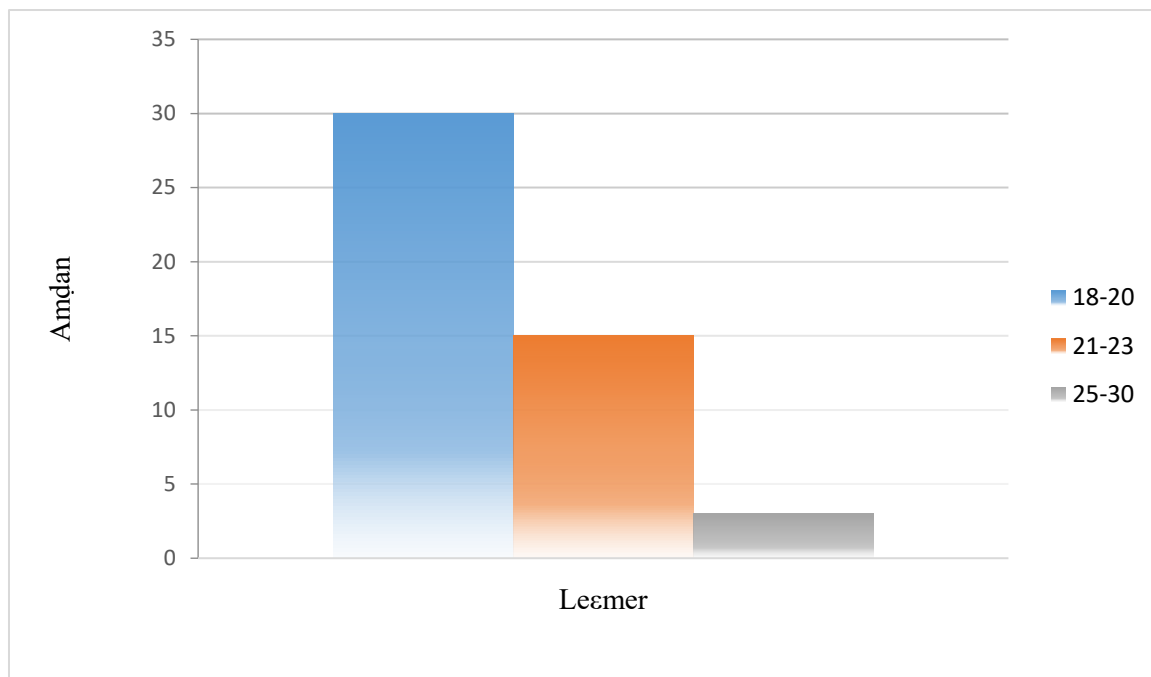
Seg tesleđt i nexdem yef tawsit n yimsulya, nufa-d d akken amur ameqqran n yimsulya-
mney d tilawin s 43 n tnelmadin akked wamur amecđuđ s 12 n yirgazen ney inelmaden .

1.1 Leemer n yimsulya

Ilmend n tesleđt i nexdem yef leemer n yimsulya yebđa yef krađ n taggayin :

Leemer n yimsulya	18-20	21-23	25-30
Açal n yinelmaden i yellan deg leemer- agi	30	15	3

Nesxa seg 18-20 n yiseggasen 30 n yinelmaden, seg 21-23 n yiseggasen 15 n
yinelmaden ma d taggayt tis krađt seg leemer n 25-30 n yiseggasen llan 3 kan .



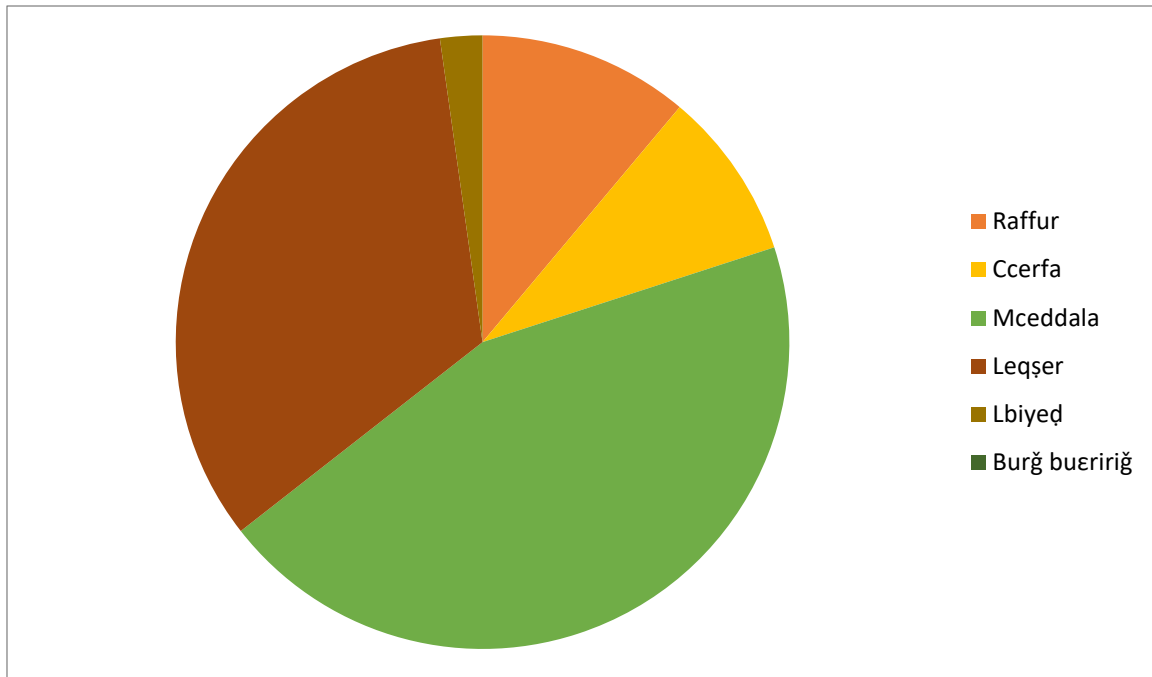
Azenziy 03 : Leemer n yimsulya

1.2 Tamnaɗt n yimsulya :

Inelmaden n ugezdu n tutlayt d yidles amaziɣ ,tasdawit n Tubiret, mgaraden deg temnaɗt yal yiwen ansi i d-yusa .

Raffur	Ccerfa	Mceddala	Leqşer	Burğ bueririğ	Lbiyeɗ
05	04	20	15	03	01

Γef leħsab n tesleɗt i nexdem ɣef temnaɗin n yimsulya , nufa d akken tuget seg-sen seg temnaɗin n leqbayel n temnaɗt n Mceddala s 20 , sdeffir-s tamnaɗt n Leqşer s 15, tamnaɗt n Raffur s 05 inelmaden , Ccerfa 04 , Burğ bueririğ s 03 n inelmaden, anagar yiwet n temnaɗt n Lbiyeɗ i ilan yiwen 01 n unelmad d acelħi.



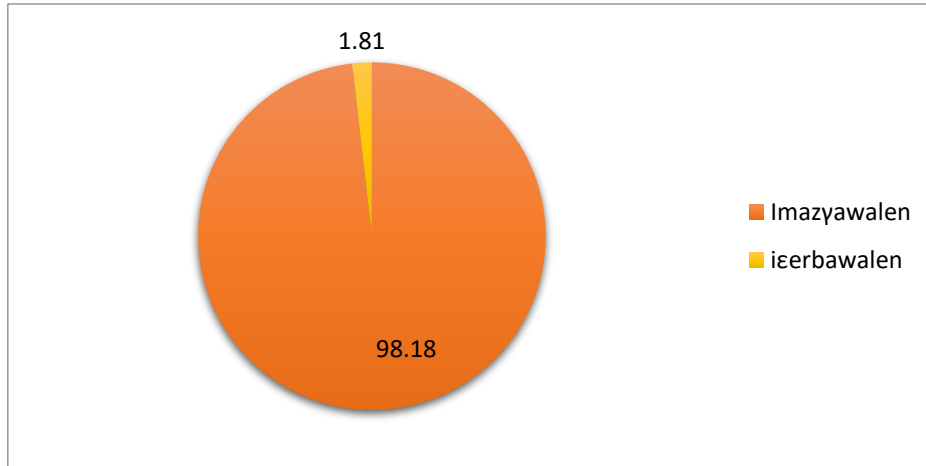
Azenziy 04 : Timnađin n yimsulya

1.1.3. Ameslay n yimsulya

Imsulya i nesteqsa kkan-d seg temnađin yemgaraden , yal yiwen amek yettmeslay , llan yimazyawalen ney wid yettmeslayen s wawal n tmaziyt , akken dayen llan wid yettmeslayen s wawal n taerabt ney iwumi qqaren ierbwawalen.

Imazyawalen	Ierbwawalen
47	01

Azenziy-a seddaw yemmal-d afmiđi n wid yettmeslayen s wawal n tmaziyt akked wawal n taerabt.



Azenziy 05 : Ameslay

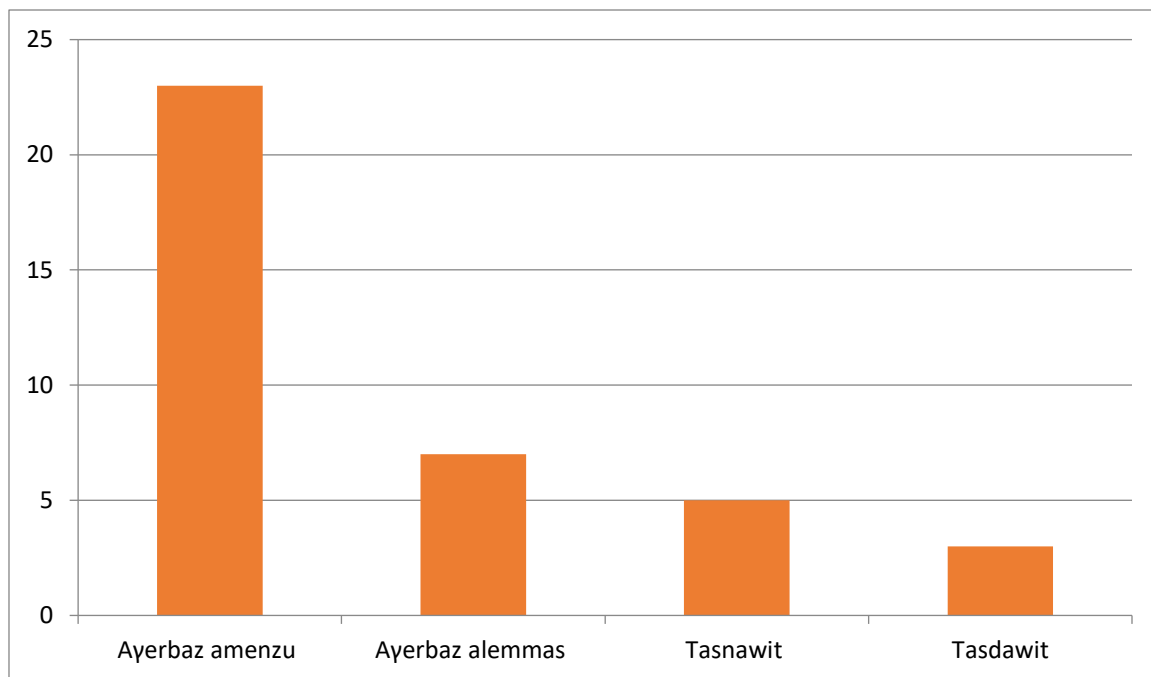
Ilmend n tesleqt i nexdem i umeslay n yimsulya , nufa-d 47 n yimsulya ttmeslayen s wawal n tmaziyt ama d iqbayliyen ney d icelhiyen , akked yiwen n umsalyu kan i yettmeslayen s wawal n taerabt , seg uzenziy-nni iwsawen yeffey-ay-d 98,18 % n yimazyawalen akked 1,81% d iæerbawalen ttmeslayen s wawal n taerabt.

1.3 Melmi ibdan almad n tmaziyt yimsulya

Inelmaden i nesteqsa yemxallaf melmi i yebda yal yiwen deg-sen almad n tmaziyt .

Melmi I bdan almad n tmaziyt	Ayerbaz amenzu	Ayerbaz alemmas	Tasnawit	Tasdawit
Açal n yinelmaden I yebdan almad seg	23	17	5	3

Wid i yebdan almad n tmaziyt seg uyerbaz amenzu llan 23 , deg uyerbaz alemmas llan 17 , tasnawit 5 ma d wid ur yelmiden ara tamaziyt deg yiswiren i iæeddan , lemden-tt kan deg tesdawit llan 3.



Azenziy06 :Melmi i bdan yimsulya almad n tmaziyt

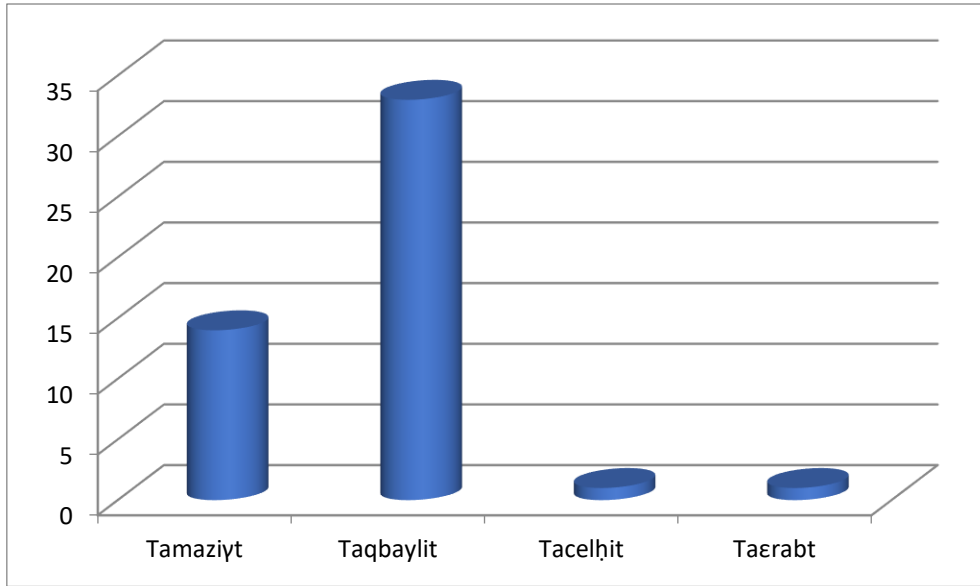
1.4 Tutlayt tayemmat n yimsulya

Tutlayt tayemmat n umsalyu	Tamaziyt	Taqbaylit	Tacelhit	Taerabt
Açal n yinelmaden	13	33	1	1

Mi nexdem tasleđt i tutlayt tayemmat n yinelmaden nufa-d tiriyn-nsen akka:

- Tamaziyt d tutlayt tayemmat i 13 n yinelmaden.
- Taqbaylit d tutlayt tayemmat i 33 n yinelmaden.
- Tacelhit d tutlayt tayemmat i 1 n unelmad.
- Taerabt d tutlayt tayemmat i yiwen n unelmad.

Tutlayt tayemmat i yellan s wařas d taqbaylit 33, syin akkin d tamaziyt s 13, tacelhit s 1 akked taerabt s 1.



1.2. Taggayt tis snat

Taggayt-a tewwi-d yef usemres n tutlayt yer yinelmaden (s timawit).

Asteqsi 01: Acu n tutlayt s way-s tettmeslayeḍ?

Inelmaden i nesteqsa amur ameqqran deg-sen nnan-d d akken ttmeslayen s tmaziyt , llan wid id d-yennan tutlayt s way-s ttmeslayen d taqbaylit, anagar n yiwen unelmad i nufa yettmeslay s taerabt akk d wayeḍ s tcelhit.

Asteqsi 02: Acu n tutlayin nniḍen i tesseqdaceḍ deg umeslay n yal ass?

Aṭas i d-yennan d akken sseqdacen tutlayt n taqbaylit deg yal ass , llan wid i d-yennan dayen sexlaḍen gar tutlayin am tefransist.

Asteqsi 03: Tessexlaḍeḍ gar tutlayin mi tettmeslayeḍ?

Tuget n yimsulya sexlaḍen tutlayin deg umeslay-nsen aladya tutlayt tafransist akked teglizit, d ayen i d-nnan nutni d akken ḥemmeln ad sxelḍen tutlayin, drus n wid i d-yennan d akken ur sexlaḍen ara akka am unelmad yettmeslayen s taerabt.

Asteqsi 04: Ayyer tessexlaḍeḍ gar tutlayin?

Tuget n tririyyin-nsen ttemcabint imi d-nnan d akken sexlaḍen tutlayin imi tamaziyt tesea lixšaḥ deg umawal-is ur yeččur ara d awalen i ḥlaḡen deg umeslay dya sexlaḍen tutlayin iwakken ad d-ssiwḍen izen i byan ad t-id-inin, akken dayen llan wid i d-yennan tamaziyt ur tiwiḍ ara d tutlayt, ur tessei ara ccan ulac anwa ara yemmeslin s-yes sya yer sdat.

1.3. Taggayt tis kraḍt :

Taggayt-a, terza asemres n tmaziyt deg tira, nefka isteḡsiyen ḡef tira n tmaziyt i yimsulḡa-nney seg-sen:

Asteḡsi 01: Tettaruḍ s tmaziyt? Anida?

Tiririyin n yimsulḡa bḍan-t ḡef 03:

- Ih, ttaruḡ s tmaziyt, d acu kan deg tesdawit, anagar n tesdawit ur ttaruḡ ara s tmaziyt.
- Ih, ttaruḡ deg tesmilt, ttaruḡ ḍayen isefra s tmaziyt, ttaruḡ deg Facebook akked yimdukal-iw.
- Ih ttaruḡ s-yes deg tesdawit, deg Facebook, sexdameḡ aklavyi n tmaziyt.

Asteḡsi 02: Tettaruḍ s tmaziyt di tesmilt ney berra n tesmilt?

Asteḡsi-a ugar n tririt i d-newwi fell-as sḡur imsulḡa-nney, seg-sent:

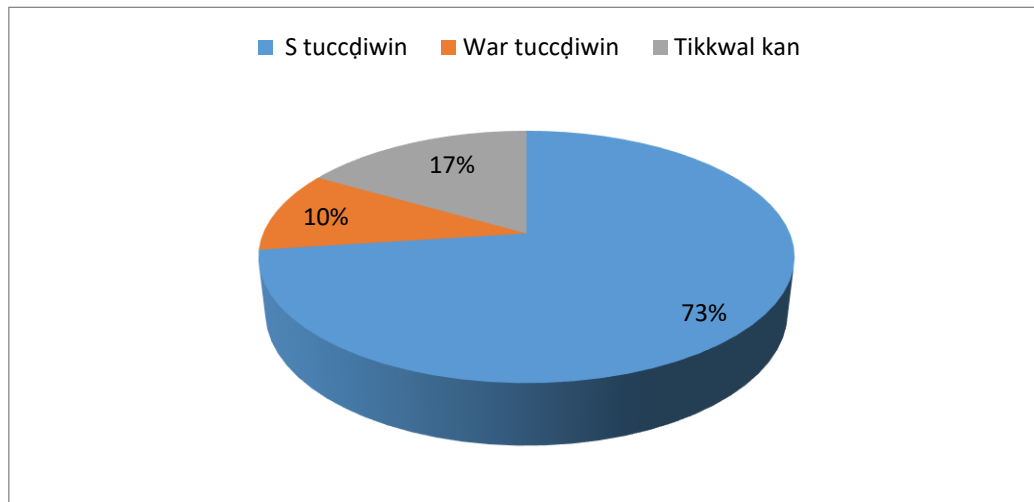
- Ih, ttaruḡ s-yes deg tesmilt kan.
- Ih, ttaruḡ daxel akked berra n tesmilt , nekk ḡemmely isefra ḡemmely ad d-ssenfaliḡ s tmaziyt .
- Ttaruḡ s tmaziyt di tesmilt kan, ayḡer ad aruḡ s-yes berra n tesmilt.
- Ulac ayḡer ara tt-aruḡ berra tesmilt imi deg tesmilt kan i tt-nessemras.

Asteḡsi 03: Tettaruḍ war tucḍiwin ney s tucḍiwin :

Mi nexdem adiwenni nufa-d d akken llan wid i d-yennan ttarun s tucḍiwin d wid ur yesein ara tucḍiwin deg tira-nseḡ akken ḍayen llan wid i d-yennan xedmen tucḍiwin tikkwal kan.

Tira n unelmad	S tucḍiwin	War tucḍiwin	tikkwal kan
Aḡal n yinelmaden id d-yennan	35	05	08

Tafelwit-a tessebgan-d ačhal n yinelmaden i d d-yennan d akken ttarun s tuccđiwin ,war tuccđiwin akk d wid yettarun s tuccđiwin tikkwal kan .



Azenzi07 : Ma ttarun s tuccđiwin neɣ war tuccđiwin.

Seg tesleđt i nexdem i tririyin n usteqsi n ufella i nefka i yimsulɣa nufa-d d akken 35 n yinelmaden ttarun s tuccđiwin ayen id d-yefkan 73%, akked 05 n wid yettarun war tuccđiwin id d-yefkan 10% , akken dayen llan wid yettarun s tuccđiwin tikkwal kan 08 n yimsulɣa id d-yennan akka , yefka-aɣ-d 17%.

Asteqsi 04: Mi tettaruđ tettarrađ lwelha-k ɣer yilugan n tira?

Tiririyin ɣef usteqsi-agi mgaradent ɣef lehsab n yinelmaden, yal yiwen amek id d-yerra fell-as:

- Wa yenna-d ur yettara ara lwelha-s asmi ad yili yettaru.
- Wa yenna-d yettarra lbal-is d acu kan ur yessin ara ilugan imi ur ten-yelmid ara yakan .
- Wa ur yelmid ara yakan tamaziɣt daymi ur yessin ara akk ad yaru ur yettarra ara lwelha-s ɣer yilugan n tira.

Asteqsi 05: Tettfaqed mi txeddemđ tucđiwin n tira?

Imsulya-nney llan wid yemcabahen d wid yemgaraden deg tririyin:

- Ur tffaƣeyara.
- Ih , tffaƣey d acu kan ur seiy ara akud i ilaqen akken ad seytiy tucđiwin-iw.
- Ttħarey deg tira dya ur tffaƣeyara.
- Ttaruy akken susruey.

Taggrayt

Deg taggara n uħric-agi, nessawed nexdem afraz i tririyin i d-yellan yef yisteqsiyen n udiwenni i nefka i yimsulya, nebđa-ten yef krađ taggayin , anda id d-nesnekwu yal asteqsi nessebyen-d igemmađ-is s yizenziyen d tfelwiyin.

Ahṛic wis sin:

Tasleḡt n tferktin

Tazwert

Deg yixef-agi, ad d-nexdem tasleđt i sin n warraten yerzan ikayaden n yinelmaden n sin yiswiren amenzu d wis sin deg ulmud n tira, deg tesdawit n Tubiret, agezdu n tutlayt d yidles amaziγ. Tasleđt i nexdem tebna γef wammud n 55 n tferktin n sin yikayaden n ulmud n tira n uswir amenzu n akked uswir wis sin isdawanen.

Deg tezrawt-a, nebya ad naweđ ad nwali inelmaden-a ma xeddmn tuccđiwin n tira, acu n řsenf n tuccđa akked wacu i ten-yeđđan ad tent-xedmen, nebya ad nzer ma yella tuccđiwin-agi zemrent ad uyalent d allal n lemεawna i yinelmaden deg useyti n tira-nsen.

1. Tasleđt n tferktin n yinelmaden n uswir amenzu 2023/2024

Deg tfelwit tamezwarut nexdem tasleđt i tferktin n yikayaden n yinelmaden n uswir amenzu 2023/2024 , nessuffeγ-d igulen i yuggten deg tririyin-nsen , nessismel-iten γef leħsab n řsenf n tuccđa ama d tin n tirawalt neγ taseftit , nefka-d dayen tabadut n walugen , neħseb yal alugen nefka-d aħal s ‰ (pourcentage).

Asuffey n wagul (alugen-is)	Agul	Tasmekta
<p>Tirawalt:</p> <p>1)-Tizdit :</p> <p>Tizdit d ajerrid n tuqqna s way-s nteqqen amyag ħer umqim awšil, isem ħer uwšil-is ,tanzaŧt ħer uwšil-is akk d tzelya n tnila ħer umyag.</p>	<p>-Id yufraren</p> <p>-yedlad</p> <p>-fellas</p> <p>-yeččayas</p> <p>-tarwas</p> <p>-dilul</p> <p>-yefkayas</p> <p>-I dyezzin</p> <p>-garasen</p> <p>-terqayas</p> <p>-id yeylin</p> <p>-ikcemit</p>	<p>46.4%</p>

2)-Tussda :	-Dnub	
Tussda d atekki yef tergal	-Ttira	
Akken ad tuyal d snat	-Tassa	
,nettaru –tt s snat n tergalin	-Twet	
kifkif –itent, mseđfarent ta	-Yettağa	100%
ddefir ta deg wawal.	-Abux	
	-Qaren	
	-Atass	
	-Yells	
	-Yuffa	
	-I tlussun	
	-Seta	
	-Mezi	
	-Illul	
	-Ulla	
	-Ullac	
	-Aṭṭas	

	-Yidd	
	-ireba	
	-wissen	
	-dwa	
	-atan	
	-imeṭawen	
	-illes	
	-aqetiđ	
	-timecacin	
	-netat	

3)-Timlellit n teyra 'a/e':	-tessaedel	
Timlelit n teyra :	-tmaelal	
D abeddel n yimukan n teyra	-tessefxasas	
deg wawal akken	-urtnebla	39.3%
ad d-nessileγ asget n kra	-waesar	
yismawen amedya, asaru /	-yewen	
isura ;'a'yuyal 'u'	-yarwa	
'u' yuyal deg umkan n	-yaylin	
'a'.	-şbeh	
	-aemamac	
	-yewwađ	

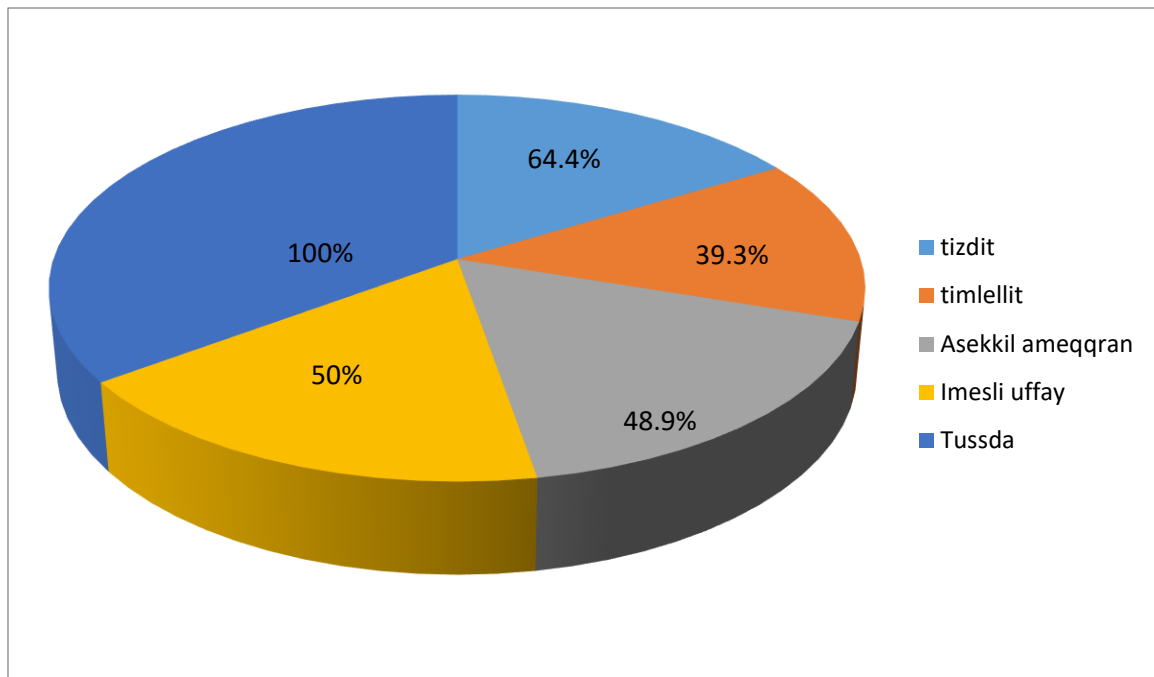
<p>4)-Imesliuffay:</p> <p>Imesliuffay, d imesli I nettaru</p> <p>S tneqqiđtseddaw, yella “z” , “đ” “t” “r” s”</p>	<p>-attas</p> <p>-tbib</p> <p>-iruh</p> <p>-sbeh</p> <p>-attan</p> <p>-yid</p> <p>-imettawen</p> <p>-themmel</p> <p>-yettef</p> <p>-itettet</p> <p>-cwit</p> <p>-tarwiht</p> <p>-tnehyaft</p> <p>-mezzi</p>	<p>50%</p>
---	---	------------

<p>5)-Tamsertit:</p> <p>Tamsertit, d yiwet n taluft i</p> <p>Yettilin ƣef yiri n wawal mi</p> <p>ara msedfaren kra n yimesla</p> <p>,</p> <p>Tettili kan di lmenteq</p> <p>,tamsertit</p> <p>d imesli yesseblaε imesli-</p> <p>nniden akken ad-d ilal</p> <p>wayed</p> <p>d+ t= tt</p> <p>n+w =bbw</p> <p>n+y(i) = gg</p> <p>irewwel =yettwantaq =</p> <p>ireggwel</p>	<p>-Ttucent</p>	
<p>6)-Asekkil ameqqran :</p> <p>Asekkil ameqqran nettaru– t</p> <p>deg isem n umdan ,yisem n</p> <p>tmurt ,nettaru–t dayen di</p> <p>tazwara n tefyirt.</p>	<p>-tasa</p> <p>-ma</p> <p>-ulac</p> <p>-tarwas</p> <p>-akken</p> <p>-t̄tira</p> <p>-asmi</p> <p>-ur</p> <p>-qqaren</p> <p>-nettat</p> <p>-yuƣal</p> <p>-acku</p>	<p>48.9%</p>

--	--	--

Ad nerfed seg yal şşenf n yilugan ,amdan-is ad t- nessefti yef 100, syin 38 kin ad nebdu kullec yef umdan ntferktin akken ma llant .

tizdit	Timlellit	Asekkil ameqqran	Imesli uffay	Tussda
46.4%	39.3%	48.9%	50%	100%



Ilmend n tesleđt i nexdem i tferktin n uswir amenzu , nufa-d amur ameqqran n yinelmaden xedmen tucđa deg walugen n tirawalt (tizdit, tussda, asekkil ameqqran, tamsertit, imesli uffay, timlellit n a/e) akked tucđa deg walugen n tseftit.

Akken i nwala deg tfelwit-a deg walugen n tirawalt , timlellit n teyra nufa drus n tucđiwin kan deg-s s 39,3%, syin yer walugen n tizdit nufa-d 46,4% n tucđiwin ma d asekkil ameqqran 48,9% , syin yur-s imesli uffay s 50% , amur ameqqran n tucđiwin I xedmen yinelmaden yella-d deg tussda s 100%.

2. Tasleđt n tferktin n yikayaden n yinelmaden n uswir wis sin wid yellan deg useggas amenzu 2022/2023

Ilmend n tesleđt I nexdem I tferktin n uswir wis sin 2023/2024 n useggas-nsen amenzu 2022/2023, nufa-d inelmaden xedmen tucđa deg walugen n tirawalt (tizdit , tussda imesli uffay).

Akken i d-tessebgan tfelwit tis snat , nufa-d amur ameqqran n tucđiwin yella-d 37,03% , syin yer-s tussda s 37,03% , ma d imesli uffay llant drus n tucđiwin deg-s s 22,22%.

Alugen –is	Agul	Tasemekta
------------	------	-----------

Tizdit	-Yiri-is - urkirehhem - urkyasteq - felli -aratyewten - garasen -gmm-a -demlalen -yeylid - nger	37,03%
Tussda :	-yenger -amdeger -dnub -gemma - tassa - dunit - meden -yeja - nek - fyen	37,03%

Imesli uffay:	Wahdes -yehma -tebyid -nemehemal - atas - sdeefen	22,22%
---------------	--	--------

3. Tasleđt n igemmađ n yigulen

Taggayin n tasleđt n tferktin n yinelmaden n sin yiswiren:

3.1. Igulen n tirawalt

Mi nesleđ tiferktin n yinelmaden almend n wagulen n tirawalt nufa-d d akken, inelmaden amur deg-sen xeddmen deg tuget igulen n tirawalt yerzan "tizdit" ney "ajerrid n tuqqna". Inelmaden-a ur semgiriden ara gar yiferdisen n wawal ama d amyag ney d isem ney d tenzayt , inelmaden ħur-sen amyag d tzelya n tnila d yiwen uferdis, isem d tenzayt imi tira n tizdit tettemgirid gar yifardisen n wawal (tafyirt), uggten deg tfelwit tamezwarut.

3.2. Igulen n tussda n yisekkilen (imesla)

Tazrawt n tferktin almend n yigulen n tussda tesnakway-d d akken inelmaden mi ara arun awal yesea tussda deg ususru ur d-tettban ara deg tira-n sen, ama d tussda n tnumi ney tin n tjerrumt. Filen yinelmaden yiwen usekkil yiwen kan. Tikkwat, xeddmen tussda deg umkan ur iwulmen ara.

3.3. Igulen n temlellitn teyra

Da nufa-d inelmaden tbeddilen amkan n teyra (a - e), (e - a) anect-a yettuḡal ƣer ususu n wawal, inelmaden ttarun akken i t-id-susruyen,ur ttafaren ara ilugan n temlellit n teyra, akken nezra tiyra mmugent-d i usisshel n ususu n wawal lađa tiƣri n yilem " e".

3.4. Igulen n imesli uffay

Mi nesleđtiferktin n yinelmaden , nufa atas n yigulen i icudden ƣer yimesli uffay z , đ , t , s , r. Inelmaden ur semgirden ara gar imesli d yimesli uffay, imi awal yettawi imesli uffay ,ila agaz (.) ddaw-as.

3.5. Igulen n temsertit

Deg tira n yinelmaden ttbanen-d s wađas igulen yerzan tamsertit akken id d-nenna yakan, imesli ma yesserta imesli yettak-aƣ-d imesli nniden, d ta id tamsertit, maca deg tira, ad aruƣ akken iwulem iferdisen. Tuget n temsertit tcudd ƣer " d " n tilawt + isem unti i ibeddun s " t" neƣ " n" tenzeƣt akked yiwen ƣer waddad amaruz i ibeddun s " y" neƣ d amyag ƣer talƣa taħerfit , yettbeddil ususu-is ƣer wurmir ussid - rwel _ reggel, rwu _ reggu.

3.6. Igulen yerzan asekkil ameqqran deg wawal

Inelmaden-a ur ttarran ara azal i usekkil ameqqran ama deg yisem n umdan neƣ d isem n tmurt neƣ d isem amazlay yettwaru deg tazwara.

3.7. Assaƣ gar wayen id d-nnan yimsulƣa d wayen nufa deg tira-nsen

Seld tazrawt i nexdem, tasleđt n yigulen id d-nessasmel seg tfelwiyin-nni, nezmer ad d-nini d akken aƣader n yilugan n tiran tmaziƣt iƣab akk imi inelmaden ttarun kan akken i asen-yehwa, ƣur- sen tiran tmaziƣt akken id d-tessusruđ ad taruđ, maca deg tilawt yessefk ad neđfer ilugan n tira n tmaziƣt akken ilaq i wakken tira-nsen ad tgerrez, akken daƣen ad semgirden gar yifardisen n wawal.

Taggrajt:

Deg tira n yinelmaden i nezrew deg uħric- a n tesleđt nufa d akken tira-nsen urēad terkid tađfert n yilugan n tira drus-it, asemđen-nsen yemegarad seg walugen ƣer wayeđ.

Taggrayt tamatut

Taggrayt tamatut

Igulen n tira n yinelmaden, yezmer ad yili d tasarut i usnerni n tzemmar-nsen , ur yettuneḥsab ara d tuccda imi d netta i yettakken afus n lemɛawna i win i ilemden ilugann n tira d tirawalt. Tirawalt, d armud n uktazal n tzemmar n unelmad, s-yes i ilemmed unelmad ilugan n tira n tutlayt; imi dayen d allal n uḥraz n tutlayin s wayen akk id d-tettak n lfayda i umdan dayen i tmetti.

Asentel-nney , yewwi-d yef yigulen n tirawalt n tutlayt tamaziyt i xedmen yinelmaden n uswir amenzu d uswir wis sin deg ugezdu n tutlayt d yidles amaziγ, tasdawit n Tubiret Muḥend akli ULḤAĠ, d asentel amaḍlan i ttqabalen akk iswiren iyurbizen deg yal tamurt, d ugur iwumi ttnadin tifat akk yiselmaden d yimnadiyen, imi tirawalt d lɛas n tutlayt, s-yes ara tennerni ad tawed yer tegreylanit.

Amahil-nney, nebda-t yef kraḍ n yixfawen, ixef amenzu i yellan d tsnarrayt, deg-s nessebyen-d acu n tarrayt i nedfer deg umahil-nney iwakken newwed s isallen iyef nettnadi, nemmeslay-d dixel-is yef wannar iyer neffey, melmi acu n tarrayt i nessemres deg ulqaḍ n yisallen, aniwi i nesteqsa, yef wacu i nesteqsa, acu i nebya ad nawed γur-s seg unadi-a, acu n yisteqsiyen i nefka iwakken id d-negmer isallen.

Deg yixef wis sin i yellan d iferdisen n tizri, nemmeslay-d deg-s yef tbadut n tira, tiran tmaziyt akked yinagrawen-is iyef i d-tɛedda, ama d anagraw n tfinay, win n taɛrabt neγ win n tlatinit, syin nemmeslay-d yef timental n ufran n usekkil alaṭini ,akked tbadut n tirawalt akked umezruy n usekkil alaṭini d talliyin iyef i d-iɛedda, syin nerra yer yilugan n tira.

Ixef aneggaru i yellan d afraz akked tesleḍt, deg-s nga deg uḥric amezwaru afraz i tririyin n yimsulɣa yef yisteqsiyen-nney i asen-nefka deg udiwenni i nexdem akk-id-sen deg yixef n tesnarrayt, nessasmel tiririyin-nsen yef leḥsab n kraḍ taggayin , yal taggayt yef wacu i d-tewwi, nessebyen-d tiririyin-nsen deg tfelwiyin akked yizenziyen, syin akkin nerza yer uḥric wis sin i yerzan tasleḍt n tferktin n yikayaden n yinelmaden, anda id d-nekkes igulen n yinelmaden n sin yiswiren, nessismel-iten yef alugen, agul-is akked tesmekta id-yellan yef wagul-nni.

Mi nesserwes gar tferktin n uswir amezwaru d wis sin, nufa - d d akken inelmaden n uswir wis sin ur ugiten ara yigulen n Tira am uswir amezwaru anecta yeskan-d d akken inelmaden n uswir wis sin bdan semrasen ilugan n tira deg tira mezzi, ama d aḥric amezwaru tira-nsen tuget deg-s yigulen n tira ancta ahat d almad ur lmiden ara tamaziyt deg yiswiren n ulmad (amezwaru, alemmas, tasnawit) negh ttarun kan akken i sussruyen.

Γer yigemmad-a i nessawed taggara n tezrawt-nneyakked yiswan i neda di tazwara. Da ihi, nezmer ad d-nini d akken tamukrist-nney newwi-as tiririt d akken inelmaden n uswir amezwaru d wis sin n ugezdu d yidles amaziγ n useggas 2023/2024 xeddmn igulen n tira acku ttafaren ilugan n tira n tmaziγt, tarrun akken i susruyen kan anect-a iban-d deg yigulen i xeddmn deg tira-nsen.

Γer taggara, ad d-nini d akken mi nettaru ilaq ad nedfer wa ad nqader ilugan n tira n tmaziγt, akken ad tt-nesselmd i wiyad, simmal nettaru s yilugan n tira ad tifsus taekemt ama i win yettarun neγ wid yeqqaren.

Ihi, ad nekfu awal, γas akken nessawed ad d-negmer isallen γef umahil deg unnar n tussna d tezrawin ad ilin wid ara d-yernun, ad snernin deg tayult-a akken tutlayt-nney ad tay abrid n tussna s yimenzayen ussnanen, simmal ad tt-tettme haz yer sdat.

Tiybula

Idlisen:

1. BLANCHET, Philippe, *La linguistique de terrain, Méthode et théorie - une approche ethno sociolinguistique de la complexité*, Presses Universitaires de Rennes, 2012.
2. BOUAMARA, Kamel, et all, *Ilugan n tira n tmaziyt*, Tizargin-nney.
3. CHAKER, Salem, *Berberes Aujourd'hui*, L'Harmattan, Paris, 1998.
4. HAUT COMMISSARIAT DE L'AMAZIGHITE, *Actes - La standardisation de l'écriture amazighe*, Boumerdes 20-23 Septembre 2010.
5. SAVARESE, Eric, *Méthodes et sciences sociales*, Ellipses, Paris, 2006.

Imagraden:

6. OUAL, AMEL , ABADI , Dalila, «La dictée, un exercice de production écrite par excellence» , *Revue Science Humaines*, ASJP, Vol 33, N°1, Juin 2022.
7. TIDJET, Mustapha, et all, «Amezruy n tira n tmaziyt s usekkil alaṭini» *Revue d'histoire méditerranéenne*, Vol 05, N : 01, Juin 2023.

Imawalen d yisegzawalen:

8. Amawal dictionnaire.<http://www.tawalt.com>.
9. BERKAI, Abdelaziz, *Lexique de la linguistique français-angalis-tamazight*, Achab, Tizi Ouzou, 2009.
10. DUBOIS , Jean ,et all, *Le dictionnaire de linguistique et sciences de langage*, Larousse, 9 janvier 2003.
11. Tasuqilt.com.

Amawal

Awal	S tefransist	Aybalu-is
Agul	Erreur	Amawal n tmaziyt tatrart sb 53.
Tuccda	Faute	Lexique de didactique et des sciences du langage p 49.
Tirawalt	Orthographe	
Tasalmudt	Didactique	Amawal n tmaziyt tatrart sb 42.
Tisezmirt	Pèformance	Lexique de didactique et des sciences du langage p 81.
Tazmert	Compétence	Lexique de didactique et des sciences du langage p 29.
Taywalt	Communication	Amawal n tmaziyt tatrart sb 29..